

BỘ TÀI CHÍNH**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**Số: A2006/BTC-ĐT

V/v kéo dài thực hiện và thanh toán
nguồn vốn ứng trước dự toán ngân
sách năm sau.

Hà Nội, ngày 9 tháng 9 năm 2010

- Kính gửi: - Các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, cơ
quan trung ương của các đoàn thể;
- Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;
- Các Tập đoàn kinh tế, các Tổng công ty nhà nước.

Căn cứ văn bản số 2881/VPCP-KTTH ngày 05/5/2010 của Văn phòng Chính phủ về việc tiếp tục thực hiện và thanh toán nguồn vốn ứng trước dự toán các năm sau, Bộ Tài chính đã có văn bản số 6012/BTC-ĐT ngày 13/5/2010 hướng dẫn việc kéo dài thời gian thực hiện và thanh toán nguồn vốn ứng trước dự toán ngân sách năm 2010, 2011 (bao gồm vốn ngân sách trung ương và vốn trái phiếu Chính phủ).

Hiện nay có nhiều bộ, ngành và địa phương có văn bản đề nghị cho phép tiếp tục kéo dài thời gian thanh toán vốn ứng trước dự toán ngân sách năm 2010, 2011 (ngoài thời hạn 30/6/2010 theo quy định tại văn bản số 2881/VPCP-KTTH ngày 05/5/2010 của Văn phòng Chính phủ).

Căn cứ ý kiến chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ tại văn bản số 5167/VPCP-KTTH ngày 26/7/2010 của Văn phòng Chính phủ về việc thực hiện và thanh toán vốn ứng trước dự toán ngân sách nhà nước; đề nghị các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ, cơ quan khác ở trung ương, các Tập đoàn kinh tế, các Tổng công ty nhà nước và Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương tiếp tục chỉ đạo thực hiện theo đúng hướng dẫn của Bộ Tài chính tại văn bản số 6012/BTC-ĐT ngày 13/5/2010 về việc kéo dài thời gian thực hiện và thanh toán nguồn vốn ứng trước dự toán ngân sách năm 2010, 2011.

Riêng thời hạn thanh toán vốn ứng trước dự toán ngân sách nhà nước năm sau cho các dự án đầu tư xây dựng công trình hạ tầng kinh tế - xã hội của các huyện nghèo thực hiện theo Thông tư số 46/2010/TT-BTC ngày 08/4/2010 của Bộ Tài chính quy định quản lý, thanh toán, quyết toán vốn đầu tư cho các dự án đầu tư xây dựng công trình hạ tầng kinh tế - xã hội của các huyện nghèo thực hiện Nghị quyết số 30a/2008/NQ-CP ngày 27/12/2008 của Chính phủ về Chương trình hỗ trợ giảm nghèo nhanh và bền vững đối với 61 huyện nghèo./. *W*

Nơi nhận:

- Như trên;
- Thủ tướng Chính phủ (để báo cáo);
- Văn phòng Chính phủ;
- Bộ Kế hoạch và Đầu tư;
- Kho bạc Nhà nước (để thực hiện);
- Sở Tài chính các tỉnh, thành phố;
- Vụ NSNN;
- Lưu VT, Vụ ĐT.

**KT. BỘ TRƯỞNG
THỦ TRƯỞNG****Phạm Sỹ Danh**